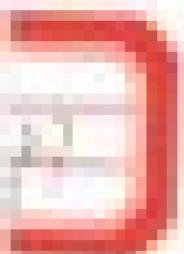


# 诗 歌

中国  
传  
统  
文  
化  
别  
裁

别  
裁





中国传统文化别裁 郭预衡 冀勤 主编

# 诗 歌 别 裁

徐俊曲江评注

学苑出版社

## 图书在版编目(CIP)数据

诗歌别裁/徐俊,曲江评注 . - 北京:学苑出版社,  
1998.1  
(中国传统文化别裁/郭预衡,冀勤主编)  
ISBN 7-5077-1411-X

I . 诗… II . ①徐… ②曲… III . 古体诗 - 中  
国 - 古代 - 选集 IV . I222.7

中国版本图书馆 CIP 数据核字(97)第 24026 号

学苑出版社出版发行  
北京万寿路西街 11 号 100036  
永清印刷厂印刷 新华书店经销  
787×1092 36 开本 11 印张 196 千字  
1998 年 1 月北京第 2 版 1998 年 1 月北京第 1 次印刷  
印数:5000 册  
定价:11.00 元

## 总序

我有时想，人，应该懂得传统，作为文化人，更要懂得文化传统。但中国的文化传统如此深广，如何能懂？单就历史而言，古人早已说过：“十七史从何读起！”今天又有二十四史，二十五史，简直无从读起了。连史书都无从读起，何况其余？

大概正是因此之故，图书市场上便出现了很多“大观”、“大全”之类，将“大千世界”捏成“微缩景观”。但鲁迅早就说过：“一本书怎么会‘大观’呢？”（《致杨霁云》之六）即使是一套系列丛书，作到“大观”，也非容易。任何系列，也只能概括一个方面。

这部《中国传统文化别裁》，也是概括一个方面的，不同于某些“大观”、“大全”，不是“微缩景观”。

作为《中国传统文化别裁》，着重在显示文化传统的某些特点。中国的文化传统，无论是文学艺术，工艺美术，或历史掌故，都是有自己的特点的。单就文章而言，汉语文章的俪词、偶句、骈体、散体，其音调之铿锵，形象之绚丽，都是极有特色的。所以刘师培讲到汉语文章这一传统特点的时候，至谓“禹域所独然，殊方所未有”（《中国中古文学史》）。

再就写字而言，在很多国度，写字不能成为艺术；而在中国，写字却成为书法，而且颇能体现中华民族文化传统特征。其在某一书法家自己，也最体

现其人的个性。

还有绘画，所谓“传神写影，都在阿堵中”，也是一种艺术传统。至于画竹之有“成竹”，画马之有“全马”，画山水之“得其性情”，如此等等，无不体现着中国的艺术传统。

至于饮食，自然也有文化传统。但从历史上看，不同的阶层，传统似又不同。“朱门酒肉臭，路有冻死骨”，富人和穷人，传统很不一样。富人“食前方丈”，穷人“不厌糟糠”。本书既选有“随园食单”之序，又选有板桥寄弟之书。袁枚“家厨”能够“颇集众美”，其食之美可想而知。板桥“咽碎米饼，煮糊涂粥，双手捧碗缩颈而啜之”。其食之味，亦可想而知。

由饮食一事，似亦可知，文化传统，并非一律。伊里奇前辈曾讲两种文化。鲁迅说到“中国固有的精神文明”的时候，也曾列举“各式各样的筵宴，有烧烤，有翅席，有便饭，有西餐。但茅檐下也有淡饭，路旁也有残羹，野上也有饿莩……”（《灯下漫笔》）。鲁迅在这里讲的是“精神文明”，没讲“传统文化”。但我想，如果鲁迅活到今天，请他谈谈“饮食文化”，真不知道他该说啥。

说到饮食，颇有兴致。话说多了，离题也就远了。作为序言，到此为止吧。

郭预衡

1997年4月20日于北京

## 前　　言

诗歌好似人类社会的一方多棱镜，它将大千世界、万象人生尽摄其中。山川风物，人事代谢，每当诗人的心弦被激发、激荡，那就是一首动人的篇章。古代诗论家钟嵘在《诗品序》中，曾以诗一般的语言写道：

若乃春风春鸟，秋月秋蝉，夏云暑雨，冬月  
祁寒，斯四候之感诸诗者也。嘉会寄诗以亲，离  
群托诗以怨。至于楚臣去境，汉妾辞宫；或骨横  
朔野，或魂逐飞蓬；或负戈外戍，杀气雄边；塞客  
衣单，孀闺泪尽；或士有解佩出朝，一去忘反；女  
有扬蛾入宠，再盼倾国。凡斯种种，感荡心灵，  
非陈诗何以展其意！非长歌何以骋其情！

真所谓“一人之性情，天下之治乱，皆所藏纳”（黄宗羲《诗历题辞》）。诗人借诗宣泄自己激荡的情感；读诗的人，伴随诗人的情感激荡，去探求诗人的心灵。这种情感的激荡宣泄和读者与诗人心灵的感应，是人类审美的需要，它使人生更加高尚纯洁，世界更加多姿多彩，这就是诗歌的魔力。

中国被称为诗的王国，从先秦到明清，上下三千年，曾经出现过无数伟大的诗人：屈原、陶渊明、李白、杜甫、苏轼……，每一个名字，都是一座丰碑。而名篇佳作，更是灿若明月，多如繁星。这条涌动的长河，浪花飞舞；这座辉煌的宫殿，奇珍纷呈！天地玄黄，宇宙洪荒，面对博大、奥秘的大自然，人是那么的渺小！当你面对这诗歌的长河与宫殿的时候，又何尝不有同样的感觉！这里，我们用自己跳动的心去与古老诗国的心灵撞击，从那星星点点的火花之中，撷奇采珍，奉献给你这本《诗歌别裁》。在这里，你会与古代仁人志士的壮志情怀共鸣，你可以去回味那宁静悠扬的田园牧歌，可以再一次寻觅、温习那剪不断的人间情意……

王国维论词，谓“以境界为最上”（《人间词话》），其实于诗也当如此。所谓境界，就作者而言，是一种具体而真切的意象的表达；就读者而言，则是一种具体而真切的意象的感受。这里包含了文学作品产生和传播过程中通常具备的审美主、客体之间的两次沟通，一次是诗人对于审美对象，一次是读者对于诗人诗作。这就是说，诗歌欣赏也应该包含这两个层面，一方面是对作者感发诗情的过程的还原，一方面是对诗歌本身所提供意象的感触。宋代诗评家周紫芝在《竹坡诗话》中记载了他亲身体验的一则故事，他说：

余顷年游蒋山，夜上宝光塔，时天已昏黑，而月犹未出，前临大江，下视佛屋峥嵘，时闻风铃，铿然有声。忽记杜少陵诗“夜深殿突兀，风铃金锒铛”，恍然已语也。又尝独行山谷间，古木夹道交阴，惟闻子规相应木间，乃知“两边山木合，终日子规啼”之为佳句也。又暑中瀕溪与客纳凉，时夕阳在山，蝉声满树，观二人洗马于溪中，曰：此杜少陵所谓“晚凉看洗马，森木乱鸣蝉”者也。此诗平日诵之，不见其工，惟当所见处，乃始知其妙。

周紫芝平时读杜诗，对其中的一些诗句，并不觉其佳，但当他一旦亲临实境，置身于此情此景中，就感觉到了诗句状物写景的形肖神似，以至于“恍然已语”。亲临实境对于诗歌鉴赏的作用，实际上就是前面所说的诗歌欣赏所包含的第一个层面，即对诗人感发诗情过程的还原——通过诗歌进入诗人所写的情境之中。《红楼梦》第四十八回写香菱学诗，香菱说：“诗的好处，有口里说不出来的意思，想去却是逼真的；又似乎无理的，想去竟是有理有情的。”并举王维《辋川闲居赠裴秀才迪》诗说：

“渡头余落日，墟里上孤烟。”这“余”字合“上”字，难为他怎么想来！我们那年上京来，那

日下晚便挽住船，岸上又没有人，只有几棵树，远远的几家人家作晚饭，那个烟竟是青碧连云。谁知我昨儿晚上看了这两句，倒像我又到了那个地方去了。

曹雪芹以香菱之口说出的，正是我们前面所说的诗歌欣赏过程中的第二个层面，即对诗歌本身所提供的意象的感触——读者根据自己的生活积累去体验、重构诗的情境。周紫芝由特定的“情境”想到诗，香菱由诗想到特定的“情境”，完成了诗歌欣赏的一个简单的、也是典型的过程。

诗人用诗的形式将审美对象固定下来，这是个一次性的表现过程，但欣赏活动却因欣赏者的不同，使审美对象——诗歌，得到不同的再现。汉语和中国传统思维中的模糊性特征，更加大了不同欣赏者之间的差异，因此本书虽然力图准确还原诗人的创作动因、创作环境，描述每首诗给人的感受体验，但一己之见，难免失之偏颇。古云“诗无达诂”，读者不妨如对舍利之珠，随人见色；如对庐山面目，横看侧看。诗歌的欣赏与评价不同，欣赏侧重于感性、直观。当然，诗人生活于特定的社会历史环境中，其创作也就有一定的可探求的审美趋向，因此在评赏过程中，我们还注意适当介绍作者的时代特征、思想生平，诗歌的创作背景、本事，诗人诗作在诗歌史上的

影响,以及前人切中肯綮的评说,等等,作为我们欣赏这些诗作的帮助。

西哲有言:“读书乃自由操业,无人能命我当何所读或如何读。”愿读者借助我们的解读,用自己的真心、真情去倾听这古老诗国的心灵之声,作一次心与心的交流,那么,我们也就不枉费辞了。

编 者

1997年夏夜

本书曾作为《炎黄文化精品丛书》之一由学苑出版社出版。此次再版,经过沈锡麟先生的审读,改正错误多处,特此鸣谢。

1997年12月校毕记

# 目 录

## 猛志逸四海，骞翮思远翥

### ——述志

- |           |     |      |
|-----------|-----|------|
| 大风歌       | 刘 邦 | (1)  |
| 步出夏门行·龟虽寿 | 曹 操 | (2)  |
| 杂诗        | 陶渊明 | (4)  |
| 从军行       | 杨 焰 | (6)  |
| 行路难       | 李 白 | (8)  |
| 望岳        | 杜 甫 | (10) |
| 赋得古原草送别   | 白居易 | (12) |
| 南园        | 李 贺 | (13) |
| 十一月四日风雨大作 | 陆 游 | (15) |
| 把酒对月歌     | 唐 寅 | (16) |

## 徘徊将何见，忧思独伤心

### ——咏怀

- |       |     |      |
|-------|-----|------|
| 垓下歌   | 项 羽 | (19) |
| 四愁诗   | 张 衡 | (20) |
| 咏怀    | 阮籍  | (22) |
| 登幽州台歌 | 陈子昂 | (24) |
| 不遇咏   | 王 维 | (25) |

- 登金陵凤凰台 ..... 李 白(64)  
乌衣巷 ..... 刘禹锡(66)  
凌歊台 ..... 许 浑(68)  
赤壁 ..... 杜 牧(70)  
徐孺子祠堂 ..... 黄庭坚(71)  
登金陵雨花台望大江 ..... 高 启(73)  
萧何 ..... 吴伟业(75)  
将游大梁 ..... 洪 昇(77)

### 物微意不浅，感动一沉吟

#### ——咏物

- 橘颂 ..... 屈 原(79)  
赠从弟 ..... 刘 楷(82)  
东城桂 ..... 白居易(83)  
蝉 ..... 李商隐(85)  
锦瑟 ..... 李商隐(87)  
海棠 ..... 苏 轼(90)  
浪花 ..... 王 宾(91)  
病牛 ..... 李 纲(93)  
墨梅 ..... 王 冕(94)  
题风鸢图 ..... 徐 渭(95)  
题画竹石 ..... 郑 煒(97)  
西郊落花歌 ..... 龚自珍(98)

**春心莫共花争发，一寸相思一寸灰**

**——爱情**

- |         |       |          |
|---------|-------|----------|
| 静女      | ..... | (103)    |
| 上邪      | ..... | (105)    |
| 有所思     | ..... | (107)    |
| 迢迢牵牛星   | ..... | 佚名(109)  |
| 赠妇诗     | ..... | 秦嘉(110)  |
| 子夜四时歌   | ..... | (113)    |
| 如意娘     | ..... | 武则天(115) |
| 望月怀远    | ..... | 张九龄(116) |
| 息夫人     | ..... | 王维(118)  |
| 离思      | ..... | 元稹(119)  |
| 长恨歌     | ..... | 白居易(120) |
| 题都城南庄   | ..... | 崔护(130)  |
| 节妇吟     | ..... | 张籍(132)  |
| 赠邻女     | ..... | 鱼玄机(134) |
| 无题      | ..... | 李商隐(136) |
| 瑶瑟怨     | ..... | 温庭筠(138) |
| 题叶红     | ..... | 佚名(139)  |
| 送范仲讷往合肥 | ..... | 姜夔(141)  |
| 二月十三夜梦  | ..... | 黎简(142)  |

**思君如满月，夜夜减清晖**

**——闺怨**

- |     |       |          |
|-----|-------|----------|
| 怨歌行 | ..... | 班婕妤(144) |
|-----|-------|----------|

- 七哀 ..... 曹 植(145)  
闺怨 ..... 张 泌(147)  
自君之出矣 ..... 张九龄(147)  
怨情 ..... 李 白(148)  
子夜吴歌 ..... 李 白(149)  
江南曲 ..... 李 益(150)  
春怨 ..... 金昌绪(152)  
江陵愁望寄子安 ..... 鱼玄机(153)  
秋夜 ..... 朱淑真(154)  
古乐府 ..... 姜 璞(156)  
寄衣曲 ..... 罗与之(157)  
闺怨 ..... 周 在(158)

### 平生最识江湖味，听得秋声忆故乡

#### ——乡思

- 歌一首 ..... 刘细君(160)  
懊侬歌 ..... 佚 名(161)  
人日思归 ..... 薛道衡(163)  
山中 ..... 王 勃(164)  
渡汉江 ..... 宋之间(165)  
回乡偶书 ..... 贺知章(166)  
芙蓉楼送辛渐 ..... 王昌龄(167)  
九月九日忆山东兄弟 ..... 王 维(169)  
杂诗 ..... 王 维(170)  
静夜思 ..... 李 白(171)  
游子吟 ..... 孟 郊(172)

- 滞雨 ..... 李商隐(174)  
乡思 ..... 李 靖(175)  
泊船瓜洲 ..... 王安石(176)  
湖上寓居杂咏 ..... 姜 夔(178)  
京师得家书 ..... 袁 凯(179)  
骤夫夜唱 ..... 宋 湘(180)

## 海内存知己，天涯若比邻

### ——友情

- 赠范晔 ..... 陆 凯(182)  
别诗 ..... 范 云(183)  
寄徐陵 ..... 庾 信(184)  
送杜少府之任蜀川 ..... 王 勃(186)  
送元二使安西 ..... 王 维(187)  
相思子 ..... 王 维(189)  
别董大 ..... 高 适(190)  
宣州谢朓楼饯别校书叔云 ..... 李 白(191)  
天末怀李白 ..... 杜 甫(193)  
过东都别乐天 ..... 元 穰(195)  
问刘十九 ..... 白居易(197)  
秋夜寄丘二十二员外 ..... 韦应物(198)  
赠别 ..... 杜 牧(200)  
夜雨寄北 ..... 李商隐(201)  
柳枝词 ..... 郑文宝(202)  
寄贺方回 ..... 黄庭坚(204)  
晓出顺承门有怀何太虚 ..... 揭傒斯(205)

于郡城送明卿之江西 ..... 李攀龙(206)

昏旦变气候，山水含清晖

——山水

- 石壁精舍还湖中作 ..... 谢灵运(208)  
采莲曲 ..... 贺知章(210)  
终南望余雪 ..... 祖咏(211)  
宿建德江 ..... 孟浩然(213)  
鹿柴 ..... 王维(214)  
华子冈 ..... 裴迪(216)  
黄鹤楼 ..... 崔颢(217)  
题破山寺后禅院 ..... 常建(220)  
浪淘沙 ..... 刘禹锡(221)  
咸阳西门城楼晚眺 ..... 许浑(224)  
山行 ..... 杜牧(226)  
饮湖上初晴后雨 ..... 苏轼(227)  
鄂州南楼书事 ..... 黄庭坚(228)  
江上 ..... 刘子翬(230)  
晓出净慈寺送林子方 ..... 杨万里(231)  
夜过鉴湖 ..... 戴昺(232)  
真州绝句 ..... 王士禛(234)

暧暧远人村，依依墟里烟

——田园

- 江南 ..... (236)